

2013 03479/013

MECC. N. 2013 03987/092

ALL. N° 8

**9 CIRCOSCRIZIONE AMMINISTRATIVA  
NIZZA MILLEFONTI-LINGOTTO-FILADELFIA**

Il Dirigente  
Servizio Ta.R.S.U. - N.U.I.  
Controllo Inesigibilità e Riscossione  
Dott.ssa Alessandra GAIDANO  
*Alessandra Gaidano*  
Doc. n. 54/2013

**CITTA' DI TORINO**  
**PROVVEDIMENTO DEL CONSIGLIO DELLA CIRCOSCRIZIONE 9<sup>A</sup>**  
**2 SETTEMBRE 2013**

Il Consiglio di Circoscrizione 9<sup>A</sup> convocato nelle prescritte forme, in l convocazione per la seduta del **2 SETTEMBRE 2013** alle ore **21,00** presenti nell'aula consiliare del Centro Civico, in Torino, Corso Corsica n.55, oltre il Presidente, Giorgio RIZZUTO, i Consiglieri:

AMORE Monica – ANTONIUTTI Ezio Maria – BELLO Fazio - BERGOGLIO Maria Luisa – BERNO Fulvio - BORELLO Rosario – BRESCIA Mario - CANTORE Andrea – CARBONARI Cesare – D'AGOSTINO Lorenzo – FERRARA Serafino – GIACCARDI Paolo – GUGGINO Michele Antonio - MALU Giovanni – MIANO Massimiliano - PAGLIERO Giovanni – PERA Dario – RENDA Tommaso – TISCI Alessandro – TUFARO Maria Elena.

In totale con il Presidente n° 21 Consiglieri.

Risultano assenti i Consiglieri: Germano, Lupi, Palumbo, Valvano.

Con l'assistenza del Segretario: Giuseppina RIZZI

ha adottato in

**SEDUTA PUBBLICA**

Il presente provvedimento così indicato all'ordine del giorno:

C.9 – Regolamento per l'applicazione del Tributo comunale sui rifiuti e sui servizi. Approvazione. Parere ai sensi degli artt 43 e 44 del Regolamento sul Decentramento.

## CITTÀ DI TORINO

CIRC. N.9 - NIZZA MILLEFONTI - LINGOTTO-FILADELFIA

DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

OGGETTO: C.9 - REGOLAMENTO PER L'APPLICAZIONE DEL TRIBUTO COMUNALE SUI RIFIUTI E SUI SERVIZI. APPROVAZIONE. PARERE AI SENSI DEGLI ARTT.43 E 44 DEL REGOLAMENTO SUL DECENTRAMENTO

Il Presidente della Circoscrizione 9 Giorgio RIZZUTO, di concerto con il Coordinatore alla I Commissione Lorenzo D'AGOSTINO, riferisce:

è pervenuta in data 23 luglio 2013 da parte della Direzione Servizi Tributarî, Catasto e Suolo Pubblico con nota prot. 16126, la richiesta, con la relativa documentazione, a voler esprimere parere di competenza, in ottemperanza ai disposti degli artt. 43 e 44 del Regolamento del Decentramento, in merito alla deliberazione del Consiglio Comunale n. mecc. 2013 03479/013 relativa alla approvazione del Regolamento per l'applicazione del tributo comunale sui rifiuti e sui servizi.

Con l'articolo 14 del D.L. 6 dicembre 2011, n. 201, convertito con modificazioni dalla Legge 22 dicembre 2011, n. 214, è stato istituito, a decorrere dal 1 gennaio 2013, il tributo comunale sui rifiuti e sui servizi con soppressione di tutti i prelievi relativi alla gestione dei rifiuti urbani, sia di natura patrimoniale sia di natura tributaria, compresa l'addizionale per l'integrazione dei bilanci degli enti comunali di assistenza. In virtù delle predette disposizioni, con decorrenza dal 1 gennaio 2013, cessa di avere applicazione nel Comune di Torino la tassa per lo smaltimento dei rifiuti solidi urbani interni di cui al D.Lgs. 507/1993, ferme restando le obbligazioni sorte prima di predetta data.

Con deliberazione del Consiglio Comunale del 15 aprile 2013 ( mecc. 2013 01592/013) è stata approvata l'istituzione del tributo sui rifiuti e sui servizi sul territorio comunale e sono state definite le scadenze e le modalità di pagamento per l'anno 2013 ai sensi dell'articolo 10 del D.L. 35/2013 che ha introdotto disposizioni operative per l'anno in corso in deroga alle previsioni dell'articolo 14 del D.L. 201/2011.

Il comma 22 della norma stabilisce che, con regolamento da adottarsi ai sensi dell'articolo 52 del D.Lgs 446/1997, il Consiglio Comunale determina la disciplina per l'applicazione del tributo. Considerato che il predetto articolo 52 del D.Lgs 446/1997, disciplinante la potestà regolamentare dell'ente in materia di entrate, è applicabile, a norma dell'articolo 14, comma 45, del D.L. 201/2011, anche al tributo comunale sui rifiuti e sui servizi.

L'argomento è stato illustrato e discusso durante la I Commissione di Lavoro convocata per giorno 27 agosto 2013, durante la quale sono emerse alcune considerazioni che portano la Giunta Circoscrizionale a non proporre un parere favorevole. Infatti, sebbene non si conoscano ancora le tariffe della nuova imposta e l'acconto sia basato sulla TARSU 2012, gli aumenti previsti saranno presumibilmente molto forti e, nonostante tutte le esenzioni previste, andrebbero a colpire molto duramente le classi sociali più in difficoltà, le imprese ed i piccoli esercizi

commerciali della città. Tali rincari andrebbero a sommarsi ai continui aumenti sull'imposta dei rifiuti registrati negli ultimi anni (secondo un calcolo di Confartigianato Piemonte, l'aumento sarebbe all'incirca del 56,6% in 10 anni).

Tutto ciò premesso

#### LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

- Visto il Regolamento del Decentramento approvato con deliberazioni del Consiglio Comunale n. 133, n. mecc. 9600980/49 del 13 maggio 1996 e n.175, n. mecc. 9604113/49 del 27 giugno 1996, esecutive dal 23 luglio 1996 e s.m.i.; il quale, fra l'altro, all'art. 43 elenca i provvedimenti per i quali è obbligatoria la posizione del parere dei Consigli Circoscrizionali.
- Dato atto che il parere di cui all'art. 49 del "Testo Unico delle Leggi sull'ordinamento degli Enti Locali" approvato con D.Lgs. 18 agosto 2000 n. 267 è:  
favorevole sulla regolarità tecnica.
- Dato atto che non è richiesto il parere di regolarità contabile in quanto il presente provvedimento non comporta riflessi diretti o indiretti sulla situazione economico-finanziaria o sul patrimonio dell'Ente.

#### PROPONE AL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE

Di esprimere, per le motivazioni espresse in narrativa che qui integralmente si richiamano, **PARERE CONTRARIO** in merito alla deliberazione del Consiglio Comunale n.mecc. 2013 03479/013 relativa a: "Regolamento per l'applicazione del Tributo comunale sui rifiuti e sui servizi . Approvazione".

Il Consiglio della Circoscrizione 9 con votazione palese per alzata di mano che ha dato il seguente esito:

Presenti	21
Votanti	21
Voti favorevoli	21

#### DELIBERA

Di esprimere, per le motivazioni espresse in narrativa che qui integralmente si richiamano, **PARERE CONTRARIO** in merito alla deliberazione del Consiglio Comunale n.mecc. 2013 03479/013 relativa a: "Regolamento per l'applicazione del Tributo comunale sui rifiuti e sui servizi . Approvazione".

In originale firmato.

IL PRESIDENTE  
Giorgio RIZZUTO

IL CONSIGLIERE ANZIANO  
Rosario BORELLO

IL SEGRETARIO  
Giuseppina RIZZI

---

PUBBLICAZIONE

La presente deliberazione viene pubblicata all'Albo Pretorio del Centro Civico dal 9 settembre 2013 per 15 giorni consecutivi.

Copia conforme all'originale per uso amministrativo.

Torino, 3 settembre 2013

IL SEGRETARIO  
Giuseppina RIZZI

